

# TELEGRAPFUL ROMAN

Nº 99.

Телеграфът е от 9 септември до 13 октомври 1862 г.  
Съобщение от България: Жоа ми Димитров — Президентът на Съюза за еспедицията; не съм член на ч. р. поддържаната от тази еспедиция. Предвидял преместването на Съюза е от 7. ф. в. а. еар по ожиданието на 3. ф. 50. кр. Направиле първи але Трансилвания и напръв провинциите.

AN 1862 X.

Cîbîj. 13. Decembrie 1862.

Telegraful Român este din Monarhia pe an 8. ф. в. а. еар по ожиданието на 4. ф. в. а. Направиши приходи от 12. ф. по 1/2 an 6. ф. в. а. Императорът се пътешества напръв във Венеция от 7. кр. втора кр. лятери първи, напръв във добра бързина 5/4 кр. ми напръв във трета република 3 1/4 кр. в. а.

## Cuventulu de tronu

la inchiderea sessiunei senatului imperialu.

Onorati membrii ai senatului Meu imperialu!

Cu cuvinte de 'ncrederea Mea imperatresa V'am salutat, cându V'am adunat imprejurumi pre D-le Vostre, pre principii casei Mele și pre preavenerabilii, illustrii și onorabili membrii ai senatului Meu imperialu, spre a 'ntreprinde unu opus, care cu ajutoriul lui Ddieu sa 'ntemeieze cu statornicia fericirea Austriei.

Insociti de binecuventările și urările credintioselor Mele popore, V'ati apucat de problem'a, carea Eu prin institutiunile aduse prin diplom'a din 20 Oct. 1860. și prin legea fundamentala din 26 Februarie anulu trecutu le am pusu in mânila Dloru Vostre.

In momentulu de fatia, in care incheiu antâia sessiune a senatului imperialu, enunciu cu multiemire, că acceptarea, ce o-am pronunciata in óra aceea, nu s'a insielatu, ca increderea Mea in prosperarea opului inceputu cu potere comună s'a intaritu.

Neturburate ne remasera pastrate fructele pacii, și potemu speră, ca și daci 'ncolo ne vom poté bucurá de acestu bunu pretiosu.

Multu s'a intaritu increderea in poterea Austriei. Resolut'a eii procedere pe carâri noue a le desvoltarei pacinice i-au assiguratu respectulu poporului și a renviiatu cu caldura noua sympathiele staturilor imprietinute.

Mare și grea fu problem'a cea data senatului Meu imperialu. Cu seriositate resoluta și cu pricere chiară V'ati apucat de resolvirea eii.

Ceea-ce se pote ajunge in launtrulu marginilor activitatii Dloru Vostre, ati cunoscetu cu ochi ageri, și spre cascigarea acelor' ati conlucratu impreuna cu regimulu Meu din tota poterea,

Pe cale constituunala s'a adusu unu sîru de legi momentose.

Precum libertatea svaluirilor și neliermurit'a espressiune a parerilor DVostre individuale, asi și manifestarea opiniunei publice, incatul aceea vorbesce prin gur'a pressei, s'a pusu sub scutul legilor, și libertatii personale i sau datu garantia mai tare. Prin supplinirile decise ale condicei penale comune și militare, prin decisiunile asupr'a competitiei judetielor și a diregatorielor administrative in casuri de prevaricare, s'a plinitu lipsile, ce le adusesera schimbacete referintie ale tîmpului.

Legea pentru procederea comparativa are de a delaturá pagubele ivite pan' acum'a ale acestei procederi, pana cându se va infiintá o ordine noua de concursu.

Primirea unei legi noue comerciale, carea și prin pretiul seu din launtru se recomandă și carea in staturile confederative germane vecine primi putere de lege, nu va lipsi, a da intereselor comune avantagiul dorit. Legea pentru delaturarea partiala a robotelor arata pe calea liberei desvoltari a proprietati unu progresu, care se facu de mai multu de dieci ani, prin mesurile pentru desgreunarea pamantului.

Un'a din cele mai momentose probleme ale dietelor conchiesmate va fi, a conlucrá pe calea decisiunelor principiale priimite de Domn'a-Vostre la zidirea organismului comunelor in regatele și tierile nostre. Ordinarea economiei statului in tote directiunile au cerulu deosebit'a Domn'a Vostre ingrijire.— Cându eu, condus de considerâri, ce Vi s'a impartasit u la tîmpulu seu, amu impoterit u și amu insarcinat u pre Ministeriulu Meu, de a Ve propune bugetele pentru anii 1862 și 1863 impreuna cu preliminarile unei legi de finanție, ce se tinu de ele, aceste bugete D-Vostre le ati cercetat u cu silintia consintioasa și le ati intariu prin consumtivu. — Cu multiemire amu vediut, ca incercările regimului Meu,

de a produce prin cea mai mare impucinare a speselor statului intre venituri și erogatiuni o proporție mai favoritóre, au fostu sprinținite din partea Dloru Vostre cu taria și cu succcessu. In privint'a acoperirei cestoru din urma, considerându impregiurările cu chiaritate, ati purcesu de la principiulu, ca cele- ce lipsescu trebuiescu suplinite parte mare prin propriile poteri ale imperiului.

Esecutarea acestui principiu e nedespertibila de necesitatea, de a 'mmulti sarcinile comune prin urcarea contributiuniei. Ori cátu mi pare de reu pentru acesta necessitate, totusi multe esperiintie. M'au umplutu de convictiune, ca poporele Mele aceste jertfe, prin care are numai de a se inainta poterea și fericirea Austriei, suntu gal'a a le aduce cu probat'a abnegatiune. Speru, ca sarcinile, imparisindu-se deopotrivă, acolo unde greutatea loru se simte mai tare, cátu de curendu le voiu vedé usiurate. Spre aceiasi tienda, de să numai mediatu, suntu indreptate unele alte legi, ce esira din svalurile Dloru Vostre. Prin delaturarea dărei baiesiesci baitului s'a eliberat u de o contributiune, ce impiedică pana acum noroc'sa lui aventure. Punerea sub dare a vinarsului dupa mersu'a productiunei pentru unu ramu insemnat de economia națiunala alu productiunei a datu o cinosura mai drépta pentru compararea contributiunei obvenitóre. Intr'alta parte a contributiurei de consumu modulu de pan' acum alu luârei eii, care dedea ansa la plansori, s'a inlocuitu prin altulu mai coresponditoru. Delaturarea vâmilor de transitu si a contributiunilor de estre, ce le suplinea, incepu de acum a-si areta influnti'a favoritóre asupr'a comerciului. Si pentru Dalmatia, dupa suspenderea vâmilor de transportu, folosele pusestiuniei eii maritime se voru poté aduce la rezultate mai bune. Legea, ce reguléza control'a datoriei statului, assecura reprezentantilor imperiului inflinti'a cuvenita la supraveghiarea eii și a impregiurârilor, ce se tinu de ea. Prin legea de banca s'a pusu fundamentele inovorei intre administratiunea finantiara și representantii bancei naționale, prin care referinti'a loru catra statu sa se reguleze și ele sa se consolidateze. Silinti'a eea zelosa, ce o-ati pusu pentru inflintarea acestor legi, saptu'u complinitu alu impucinarei dârilor și alu veniturilor mai bune ale anului trecutu nu lipsira, a produce pretutindeni sensatiune favoritóre. Insociti de observatiuni, ca progredemu spre mai bine, Ve re'tornati in patria-Ve, unde veti intempiná activitate noua. Acolo yeti si stîlpili și midilociitorii acelor' principii, pe care se baséza legile constitutiunale, ce le am datu Eu, și de care voiu tîne strinsu că și pâna acum. Nu veti obosi intru silinti'a, de a face și mai intima legatur'a, carea de sute de ani incepe pre poporele Austriei spre binele loru propriu. Prin acést'a realizarei fortei Mele resolutiuni, de a pastrá unitatea imperiului, (vivate lungi!) și de a duce lucrul constitutiunei celu inceputu la deplinire, veti dă și concursulu Dloru Vostre. Spre ajungerea acestei tiende pe calea presemnata prin legile fundamentale voru fi indreptate seriousele silintie ale regimului Meu fără incetare.

Dimitendu-Ve, onor. membrii ai senatului Meu imperialu! cu multiumit'a Mea și cu assecurarea gratia Mele imperatresci, Me voi bucurá, de a Ve revedé la anulu adunati impregiurulu Meu la senatulu imperialu, spre a continua patriotică-Ve activitate.

Cerulu, care numai de curendu Mi a datu Mie și casei Mele unu semnu fericitoru de gratia sea, carei semnu poporele Mele l'au salutat cu profunda bucuria (aplausuri multuose!), cerulu sa dea preapotintea sea binecuventare, că Austria sa crășca și sa 'nsorâșca, tare prin concordia și invenționata cu tota onoreal.

Sibiuu 10 Decembre Gazetele vienese aducu despre Mitropoli'a nostra ortodoxa urmatorele sciri: Curi'a papale au datu protestu in contr'a infintiarei Mitropoliei nostre, si ca momentulu religiosu nu face lucrul principale in aceasta cestiu-ne, celu puçinu pona atunci, pona candu nu se voru supera unele greutati politice, de care prelanga aceea, ca sa fia patriarchatul romanu numai ardeleanu, sau ardeleanu-ungurescu? se tiene si aceea: resiede va Patriarchulu in Ardealu seu in Ungari'a? Cancelari'a unguresca, precum se intielege de sine, va cesta din urma, ear Cancelari'a ardeleana va cea dintai, si ca Ministeriulu de statu sprijinesce parerea Cancelariei un-guresci". — Noi dicem, ca nu ne spariam de aceea, ca curi'a papale este in contr'a restaurarei Mitropoliei nostre, caci promisiunea imperatresa din 27 Sept. 1860., prin carea Maiestatea Sa sau induratu a se enunciá, ca nu este neaplecatu infintiarei unei Mitropolii pentru romanii ortodoxi, sta mai presusu de acea pofta a curiei papale. Ni se pare, ca Papa in privint'a aceasta este sedusu de aceia, carii dicu, ca suntu frati nostri.

Ce se tine de celalaltu pasagiu, ca adeca in regiunile mai inalte ale Guvernului centrale s'aru fi nascutu disparitatea de idei despre aceea, ca sa fia Patriarchatul, va sa dica, Mitropoli'a nostra numai ardeleana, seu ardeleana-unguresca? observamu, ca in petitiunea caia Maiestatea Sa din 15 Martiu a. c. amu espusu lamurit, ca noi ne rugam a ni se dá voia din partea Imperatorului spre restaurarea vechei nostre Mitropolii ardelene, si asia n'amurcerutu Patriarchatul. Noi Mitropoli'a nostra vechia ardeleana ru o luamu dupa provincia politica, ci dupa provintia bisericescă, precum ea au esistat mai nainte de disolvarea ei, si precum se asta densa in diplome imperatresi si patriarchale. Petiti'a nostra este destulu de chiara, si speram, ca barbatii de statu voru lasa unui Sinodu constituante deciderea tuturor acelor momente, care le aru cere folosulu reciprocu aiu bisericel si alu statului.

"Koruuk" adusese scirea, ca diet'a transilvana se va conchiamá in 1-a Ianuariu pentru alu 10-lea Aprilie la Clusiu. La acest'a responde corespondentele Vienesu alu Lloidului pestanu, cumca impartasirea acest'a, in catu atinge locul, se basesa numai pe supozituni, caci elu poate se ne imparlasișca din fuitana secura, ca cestiu-ne, in care locu se se tienă diet'a, este inca deschisa. In Cancelari'a aulica a Ardelului se privesce dispositiunea pentru loculu dietei că o prerogativa a coronei, care dupa dreptulu publicu alu Transilvaniei nu se poate combate. Apoi se scie, ca p. e. diet'a dela anulu 1837 sa tenu tu in Sabiu, alta dieta in diferite timpuri la Mediasiu, Sighisior'a si Clusiu, si ca ea tiene strensu de acea parere, ca cetatea din urma nu are dreptu de vreo prerogativa a fi cetatea dietei. Cestiu-ne dara la tota intimplarea inca e ne decisa, si corespondintele afirma, ca cugeta a fi bine informatu, deca dice, ca decisiunea locului va urma mai pre urma. — Mai de parte dice corespondintele, ca din acesta deslucire polemu deduce si aceea, ca ficsarea dilei inca nu va fi potutu urma, cu tota ca diferint'a terminului aretatu nu poate fi mai mare ca de 14 dile.

Cu acesta scire aducem in legatura ca unu curiosu si aceea ce o citiramu in "Sieb. Bot." dela M. Osiorheiu, ca adeca acesta cetate aru fi aleasa pentru tienerea dietei castigate cu atata doru, pentru ca Ungurii suntu in contr'a Sibiuului, era sasii si romanii in contr'a Clusiuului si tota asemenea in contr'a strintorei localitatilor in Alb'a-luli'a.

Citim in "Concordia": Escentienta Sa Eppulu Andreiu Bar. de Siagun'a in anulu trecutu, — cu ocașunea calatoriei sale la Vien'a, in cau'a metropoliei — trecandu prin Fechetetou la granita Ungariei, si vedindu beserica cea frumosa a romanilor de acolo, i-a laudat, er' dupa acea, pe spesale sale proprii a facutu Escentienta Sa unu orologiu pentru acea beserica, carele i-a costat 525 florini v.a.

Atat'a "Concordia". Scieam si noi despre acestu daru al Esc. Sele, dar nu voiamu sa-i luamu pretiulu moralu prin publicare. De ore ce insa fara vin'a nostra a esit in publicitate, trebuie sa adaugem, ca nu multu mai nainte parochul nostru de acolo, avendu convorbire cu proprietarulu localu, contele Z., i-a spusu de cheltuiiele comunei cu radicareala bisericiei si l'a rogat sa plinesca un'a, ce lipsesc: unu orologiu in turnu. Cont. respusne, ca bucluva va face, candu va fi biseric'a de legea lui (cea apuseana). „Acest'a no facem nici pentru o biserică, necum pentru un orologiu!“ respunsese creditiosulu preotu, intielegendu tendint'a acelor

cuvinte. — Esc. Sea, Eppulu Siagun'a, calatorindu pe acolo si vediendu biseric'a cea noua, frumosa, cu turnu acoperit cu tinichea, au laudat zelulu comunei, au intielesu cu dorere conditiunea, cu carea proprietarulu aru fi daruitu orologiu, si 'ndata s'au hotarit, a face pe spesele sele orologiu dorit, care suna acumu prin romantic'a vale a Lacului Negru! —

Sabiuu in 12 Dec. Domnisor'a Constant'a Dunc'a cu stimabil'a sea mama au parasit adi Sabiuu, luandu-si drumulu prin Brasovu catra principate. Acolo o astepita o cariera din cele mai frumose, ce suntu date omensloru: carier'a de a conlucra la educatiunea tinerimei. Fericitam pre domn. Dunc'a pentru nobila problema, ce si-a luat, sericitam insa si pre tier'a vecina, carea posede astfel de fiice. Caci ne amu convinsu, ca domn. Dunc'a unesce in sine unu spiritu ageru, genialu, petrundiatoru cu o inima nobila si deschisa pentru totu, ce e sublimu si demnu de spiritulu omenescu. Priimirea cea cordiala si distinsa, ce o avut aci la toti-dorere puçini! Romanii, incependum de la Esc. Sea Eppulu pana la junimea studiosa, ce o onora si se onora prin tramitera unei deputatiuni de felicitare si prin o modesta cantata de sera, speram, ca o va fi convinsu despre stim'a, ce o avemu pentru spiritulu celu inaltu umanu, crestinescu si patrioticu alu D-Sele. Urarile nostre o petrecu din locu in locu: dee-i cerulu ajutoriu intru a propagare si inradaciná in patria-si ideile si simtiemintele, ce le porta: eara noua trimita-ne preste puçinu unu assemenea geniu bifacatoru!

### Ungaria.

**Representatiune** in cau'a scoleloru populare romane resaritene prin III. Sa Dlu Teodoru Serbu, Administratorul Comitatului Carasiu.

### (Incheiare).

Dora nu va fi de prisosu a atinge acea imprejurare, ca cartile scolare si bisericesci la tota natiunile culte, cu propria culturei limbei, se retiparescu de atate ori in limb'a mai desvoltata a natiunii, p. e. sauta scriptura serisa in limb'a magiară are mai multe editiuni; obiectul a remastu celu originalu, dar cuvantele, respective limb'a sa stramutatu dupa gradulu infloririi ei, — asia e acesta si cu psalmii lui Davidu ect. — si cu gren s'aru pute impedecá cineva in asia ordinatune a preotishei magiare, prin carea, editiunile nove numai pentru aceea s'aru opri din man'a publicului, pentru ca nu suntu retiparite in stilulu celu vechiu latinisatu, ci cu o limba magiară purisata. —

In legatura cu obiectulu acest'a, e unu atestatu pre tristu, cumca consistoriele g. n. u., ca si astazi juredictiuni scolare, suntu inca neamblate si ignare in limb'a si literatur'a romana, precum se vede apriatu din scrierile loru oficiose romane, si asia cum s'ar pute spera dela densele, ca si juredictiuni scolare, si dupa esperintia ca si impedecatore cu voia, — propasirea tinerimei romane scolare? De ore ce poporul romanu e deplinu convinsu, cumca Maiestatea Sa ces. si apostolica regesca dimpreuna cu guberniulu seu, se ingrigesce parintesce si despre sortea lui, — si citatulu intimatu gratiosu, sa pututu da numai cu acea convingere, ca si culivarea poporului romanu se se pre ajute, iera nu opacesca! —

Altmintrele, privindu si judecandu cau'a acesta din tie-norea alaturatelor, si motivele aduse, poporul romanu se simte afundu vatematu pentru ajungerea scoleloru lui populare sub unu cleru strainu, — caci art. 15 de lege, din an. 1790, renduiesce preste totu crescerea tinerimei a o bază pe principiulu de crescere nationala, iera prin art. 27 totu din acelu anu, Maiestatea Sa ces. si apostolica regia, si sustine unu dreptu rezervat pentru otarirea in cau'a scoleloru si bisericei g. n. u.

A mai fostu inca odata o epoca asia trista pentru scolele populare romane, candu aceste iera se supusera sub cleru, — inse Imperatulu si Regele de memoria sericita, Franciscu I., prin biletă de mana preinalta cu datulu din 12 Februarie 1810 adresata catra Stratimiroviciu Mitropolitulu din Carlovitii, scolele populare de nationalitatea romana e scose de sub cleru, si acele se pusera sub o juredictiune scolară civilă. —

Biletă de mana preinalta, acumu pomenita, acelu resultatu avu, ca prin gratiosulu intimatu alu innaltului consiliu ung. reg. de locotenintia din 1813 N-rulu 26500 sa denu-mtu in Bud'a-Pest'a o deputatiune sub presedint'a unui consiliariu ca inspectoru supremu scolasticu pentru supraveghie-

rea scóleloru popurale g. n. u. peste tóta tiér'a, iéra in districtele deosebite, conformu cu națiunalitatea popóreloru, s'au denumit 6 directori scolari, — și acésta dispunere acelu resultatu avù, ca scólele romane se administrara prin directori romani pana la anul 1849. —

Cu inceputul deceniului de curendu trecutu, deputatiunea scolară sustatore in Bud'a-Pest'a, s'a disolvatu, și dissolvarea ei din partea poporului romanu s'a primitu cu bucuria, mai alesu, pentru ca din fundatiunea scolară națiunală, carea s'a strînsu mai cu séma din tasurile bisericilor romane, unii membrii ai deputatiunii furara fórtate multu, — inse in loculu deputatiunii, și directorilor, se denumira consiliari seu inspecitori scolari pentru scólele romane g. n. u. —

Acésta e acea epoca, candu se introdusera literele latine in cările scolare prin aprobarea préinnalta, cările scolare incepură a se curați de cuvinte straine, iéra scólele popurale sporindu-se, poporul romanu, a inceputu a se cultivá, — dar' acuma, prin ajungerea scóleloru lui sub cleru strainu, romanii nu numai că numai spéra mai departea desvelire a cultivarei loru, má, indreptatiti de sperantie mai bune prin pretensiunele geniului timpului, și principiele de egal'a indreptatire, serbatorescă declarata de Maiestatea Sa, — se vedu despoiati chiaru și de aceste. —

E adeveru, ca și peste scólele catolice priveghieza preotimea, și acele se administrează sub influența acestei, — dar' dora, și numai din privința uniformitatii, și scólele popurale de națiunalitatea romana se fia supuse juredictiunii preolimii, — e superatoriu pentru romani, caci consideranduse episcopii și consistoriele diocesane, aceia suntu numai serbi, iéra consistoriele suotu compuse mai alesu din protopopi serbi. — Clerulu romano catolicu e cu simtiri națiunale, și că națiunalu a escelatu in tóte timpurile, — a nisuitu, că se redice și consolideze națiunalitate magiara prin scóle popurale și institute bune, a desveli și cultivá tinerimea prin carti alese pentru pretilu loru din launtru și magiarime curata, — și despre acestu cleru romanu catolicu se pote dice cu cunoșintia, ca standu pe gradulu innaltu a culturei, — i se cuvine chiar și numai pentru acésta, cultivarea tinerimiei; — dar' romanii, dela clerulu mai innaltu de alta națiunalitate, și dela clerulu loru propriu, dar' preste totu in gradulu de josu a culturei, nu se potu nutri nici cu o sperantie, ce i-ar' indreptati spre propagare, — má vediudu ei pedecile, ce i s'au pusu pentru cu tivare, se simtiescu a fi espusi de préda sclaviei spirituale. —

Caci déca luamu in consideratiune chiamarea preotilor comunali, chiar' și numai că și caticheti in timpulu trecutu, e o esperantia universală, ca nici acésta nu o implinira cu conșiositate, seu nici superficialu, de óre ce insisi invetitorii fura siliti a propune și catechismulu, panace catichetii respectivi preste totu anulu, seu nici cându venira in scóla, seu numai innaintea esamenului cu caleva dile cercara, cumu s'a propusu catichisulu, excusandu-e cu aceea, — și altu mintrele cu to'u dreptulu, ca trebuindu a se ingrijii de frist'a loru sörte, suntu siliti a 'si castigá panea de tóte dilele cu sudórea propria prin agricultura, și asiá. si din acésta privintia, abi'a s'aru puté incredintă preotii g. n. u. cu conducerea scóleloru, și cu chiamarea cea ponderosa fatia cu aceste. —

Români totusi nu aru fi strajni de acea idea și sistema, că și scólele loru popurale se se administreze prin juridictiunile diocesane, respective prin preotime, — déca personele de frunte a le diecesei, la poporul romanu ar fi romane, — déca numai barbati culti s'arn sfinti de preoti și numerulu acestor'a rorinduse, aru fi provediti cu salariu dela statu; — dar' intre imprejurările de fatia, cu durere trebue se esperedie, ca aceia, carii aru avé chiamare mai santa, și datorintia mai scumpă, indemnati de iubirea aprópelui și cuventulu religiunei crestine se sprignescă și consolide moralitatea și desvelirea poporului romanu, și pentru acésta in tóta viéti'a loru se se sacrifice, — de o mie de ori cu durere, caci acestia, in fatia lumii se redica că și dusimani spre stricarea acelui popor, din a carui sudóre capeta panea cea de tóte dilele. —

Cându dara m'am silitu, că se aretu Innalt. Cons. ung. reg. de locotenintia, resultatulu castigatu, și impresiunea asupra poporului romanu in urmarea intimatului gratiosu, folosindu me cu conșiositate de alaturatele representantiuni, totu de odata amu avutu de scopu, că despre starea acestei cause, se dau desluciri sincere și datate; in fine pe bas'a decisumii sub N-ru 66 a adunarii diregatorilor comitatensi din 7 și 8 Aug. 1862 indresnescu a aretă dorintă poporului romanu in privința scóleloru g. n. u. de națiunalitatea romana, in urmatorele. —

Scólele g. n. u. de națiunalitatea romana se se elibere de jurisdictiunea scolară, respective de ocarmuirea clerului, — și pentru ele se se denumescă o jurisdictiune civilă, statatore din barbati romani, seu directori scolari romani. —

Pentru acésta, subscrisulu, indemnatu de acésta repetita, și dupa parerea s'a, drépta dorintia a romanilor, — sumu silitu și acea rogare a romanilor a o mai adauge, că acésta causa, recomandandu-o gratiosului patrocinu, și amorii de dreptate a Inn. cons. ung. reg. de locotenintia, — și prin innaltu acelasi patriotice și parintesce sprigindu-o se se asternă la préinnaltul tronu alu Maiestatii Sale imp. și apostolice regesci pentru o resolutiune favoritóre. —

In Lugosiu 25 Septembre 1862.

pre aplecatu servu

Teodoru Serbu m. p.

Administratorulu Carasiului.

Acésta representatiune n'are lipsa de Comentariu pentru zelulu III. Sale D-lui Administratoru in caus'a scóleloru popurale romane. —

Dr. Marienescu  
Asesoru.

In nr. 96. alu acestui dñuariu aduseseramu o corepondintia din Pest'a, prin carea se aperă d. Serbn, admin. comit. Carasiu, de invinuirile, ce i se facura in „Reform'a.“ In aceeasi causa li sa tramite din partea altui onor. corespondinte articululu urmatoru, care, fiind o cronică interesantă a intemplerilor din urma din Carasiu, ilu impartasim ací in totu cuprinsulu lui.

Desluciri din Carasiu. In numerulu 86. a „Telegrafului Romanu,“ s'a publicatu o corespondintia a „Reformei“ din Bucuresti. Acésta corespondintia subserisa de Dlu Georgiu A. Poenariu se referă la imprejurările din Carasiu, in caus'a asociatiunii damelor romane din Lugosiu pentru ajutorarea tinerimii, și in caus'a limbei.

E o placere a vedé, că fratii de peste Carpati se interesează de caus'a nostra, și atunci candu densii ne critica si rumpu nüeu'a asupra faptelor nostro, avemu datorintia se le multiu-mim de ne indrépta, și sei indreptam, de cumva suntu informati reu.

Ce se atinge de anteia parte a corespondintiei, referatoare la Dómna Ema Serbu, și respective la asociatiunea damelor romane din Lugosiu, aceea o subseria cu bucuria totu romanulu adeveratu; — iéra ce se atinge de partea a dou'a, adeca de caus'a limbei, și de fostulu Comite supemu Dlu Emanuilu Gozsdu, și de administratorulu de adi Dlu Teodoru Serbu, — eu 'mi tienu de datorintia, nu pentru verificarea acestorui persoane, caci la acésta nu am nici dreptu, nici datorintia, — ci pentru deslucirea unoru imprejurari false din corespondintia numita a Dlu Poenariu, a desveli si respunde urmatorele. —

Imprejurările, și caus'a anecșarii Banatului e reu atinsa in corespondintia. —

Inainte de 20 Oct. 1860, de timpulu edarii diplomei, a caletoritu prin Banatu — și nu numai la Lugosiu — Escelenția Sa fostulu Gubernatoriu Saint Quentin, — cu ce missiune nu se scie, dar' se vede a fi cercarea unoru imprejurari. La timpulu aci atinsu a iesitu diplom'a pentru Ungari'a, și dupa acésta, se nascu ide'a de anecșarea, seu neanecșarea Banatului. — In 18—19 Noembre 1860, mai multi bravi romani se adunara la Ilustritatea Sa Dlu Andreiu Mocioni in Timisiór'a, și se sfatuira in caus'a acésta. — Resultatulu a remasu, că romanii nu vreau anecșarea Banatului, și pentru acésta se representara la Es. Sa Mensdorf Comisariu ces. reg. in Timisiór'a, și-i dechiarara, că nu vreau anecșarea, ma, petitunara si la Majestatea Sa, si cerura seu independint'a Banatului, seu incopciarea lui cu Transilvani'a. — Aci retacesce Dlu Poenariu, de órece Dlu Gozsdu pe timpulu acesta era inca că si advocationi in Pest'a — si pote că inca nici sciá, că in anulu viitoru vă se mérga de comite supremu in Carasiu. —

Adeveratu că romanii fura intrebati in caus'a anecșarii, și că multi, carii nu-si asteptă resarirea sôrelui loru in sistem'a din Vien'a, lucrara pentru anecșare, — barbatii cei adeverati si intelligint'a națiunală inse n'au voitul anecșarea, — acésta totusi se intemplă — dicendu asia — și in contr'a voitiei romanilor. — Romanilor peurma — la temerea loru — li se asigură națiunalitatea prin rescriptul din 27 Dec. 1860, in genere si cam nerescicatu, mai multu prin deregatori romani decat prin limba, seu alte institutiuni politice. — Di-

plom'a din 20 Oct. facu limb'a oficiosa in Ungari'a, — limb'a cea magiara; iera rescriptu din 27. Dec. facu din Banatu, Ungari'a. — Dlu Gozdu abia in Febr. 1861. veni la Lugosiu, si in 19 se tienu adunarea generala pentru formarea Comitetului. — Romanii atunci incepura ceva a lucra pentru limba, — si Dlu G. promise ca va nazui ca pe calea legala se introduca limb'a romana de oficiosa in launtrulu comitatului. „Calea legala“ era o devisa a timpului, intocm'a ca „dreptu istoricu“ si diete, la cari se provoca magiarii; — si ce s'ar fi constituitu in comitat prin dreptul autonomini, seu s'ar fi octroatu de susu, afara de legile din 48, si alte multe, era nelegitimitu, nedreptu. — Unu ceva curiosu, ca romanii se provocau la diploma si rescriptu, si autonomia comitatului, si pe bas'a acestor' voia se introduca limb'a romana, — pana ce magiarii si partisanii loru in Carasiu, introdusera limb'a magiara pe bas'a legilor din 48, — afurisindu diplom'a — si mai tardi, dupa unu anu, magiarii introdusera limb'a magiara in locul acelei romane — prin guberniul conservativu — chiaru pe bas'a diplomei! Destulu ca in Febr. 1861, limb'a romana nu se putu introduce, si romanii remasera mai multu nende-stulati, si alitiati. —

Romanii asteptara peurma la tota congregatiunea oca-siune, ca se desbata caus'a limbei, dar' prin pedeci, din cause, si mai alesu prin acea imprejurare, ca diregatorii romani, dela carii se astepta energi'a cea mai mare, erau la dieta, se re-lic'a desbaterea limbei, pana la rentorcerea acestora. — Returnandu acestia acasa, — dupa parerea unor' — spriginiti de proiectulu comisiunii natiunale, emisa in caus'a natiunalitatis-loru din sinulu dietei; si indemnati de zelulu, ce-lu avea mem-brii romani ai comitetului comitatensu, veniti in numeru mare pentru introducerea limbei pe 5. Sept. 1861. la congregatiune, — caus'a limbei cu fortia moralu se aduse pe tapetul in congre-gatiune.

Lupt'a era grandiosa; si se poate dice, ca a facutu onore tuturor romanilor, ori de ce colore politica ar fi fostu pana atunci, — ca-ci pentru limba se vediu unirea tuturor romanilor. — Sub Nrulu 948. se aduse dara decisiunea pentru introducerea limbeii romane de oficiosa in Comitatulu Ca-rasiului. —

(Va urmá.)

#### Oradea-mare diu'a St. Andreiu 1862.

Diu'a santului Andreiu s'a serbatu asta-di in beseric'a nôstra cu o desclinita solenitate, pre cum trebuesce se se serbeze o dî, carea e onomastic'a a loru doi barbati bravi si capi ai naciunei nôstre, a Escelentiei Sale Andreiu Bar. de Siagun'a, si a Ilustritatii Sale Andreiu de Mocini. — Sant'a misa fu celebrata de d-nul parinte Paulu Fasia, innal-tiandu cu totii rogaciuni pie catra Domnul ceriurilor pentru indelungat'a vietia, sanetate si fericirea acestor barbati ai nostri, carii au condus cu atata intelepciune si devotamentu naciunea nôstra, parzinindu-o inantea gratiosulai tronu, aperandu-i drepturile la locurile competenti in facia lumii; iara ei, arendu-i calea, pe carea mergandu potu se scape de cursele inimicilor. — Mari si multe marite au acesti barbati pen-tru naciunea romana, iara romanulu accepta si de acu in ante multe de la densii, mai de aprópe: caus'a metropoliei nôstre, — pentru carea se lupta acesti barbati bravi, dî si nopte, — inca nu e decisa la locurile innalte, si romanulu a legatu tota sperant'a de ei, fiindu convinstu, ca ceriulu binecuvant'a tota intreprinderea legale, astu-felu si caus'a nôstra drépta fiindu, ceriulu o va binecuvant'a, iar' monarcul o va decide dupa simtiulu de dreptate, tradiciunalu Innaltei case domnitore.

Ca o nouata placuta insciintiedu, ca stimatulu nostru domnu si mecenate Nicolau Zsiga, a medilocitu ca in orasulu Tinc'a, — unde in ante de acesta nici pomenire era de vre unu asiediamentu romanescu — acumu se va zidu beserica si scola ro-manu, iar' preotulu si invetitorulu voru avé cate un'a sesiune de pamant. — Cieriulu se lu binecuvinte si pre acestu bar-batu a lu nostru, pentru faptele lui cele multe religiose, naciu-nale si filantropice. — G. H.

„Concord.“

**Greci'a.** Intrebarea greaca, carea lanceputu se para o simpla revolta, se face totu mai momentosa si a ajunsu a fi „cestiune europeana“. Englter'a, dupacum se adeveresce, cede Greciei insulele ionice, spre care scopu si tramise pre-d. Elliot, cumanatul lordului Russell, la Atin'a. Cum se temu Russi'a si Franci'a de acestu periculosu daru alu Englterri, prin care acesta aru cascigá sympathiele Greciei si preste totu ale orientului intr'unu modu pagubitoru pentru numelele doua poteri, se vede de ajunsu dintr'unu siru de articuli in

„jurnalulu de S. Petropole“ — organul princ. Gortschakoff, prin care acesta cerca a demastră, ca Englterei nu-i e ier-tatu a cede insulele ionice fara scirea si invoicea celor alalte poteri. — Grecii stau luntre si punte pelanga pr. Alfred.

## Bibliografia.

In tipografi'a diecesana se afla sub tipariu

### Sunete si Resunete.

Cercari poetice

### Zacharia Boiu.

(Voru esf intr'o luna, voru cuprinde 6-7 cole sivoru costă in a bonamentu 50 xr. v. a. Totu venitulu e menit u catedral'a din Sabiu).

In locu de recensiune impartasim'u ca-te-va probe.

I.

### Doi Calatori.

Ore cine este imperatul său ostasiulu, — Séu bogatulu său seraculu, — Séu dreptulu său pecatosulu?“

Cant. biser.

In piatia cu 'ncordare

Stau multime, rendu de rendu,

Domni gatili in gal'a mare

O privelisce asteptându.

Tote stratele resuna

De carete duraindu;

Dincatrâu te uiti, s'aduna

Dame 'n negru, ca jelindu.

Indesându-se astépta

Grupele de privitori;

Ochii toti spre-o port' aiépta,

Imbracata 'n velu si flori.

Clopotele din cetate

Tote plangu in tactu tardiu,

Din salónele ornate

Scotu groparii unu sicriu.

Corulu cant' unu cantu de jale,

Si multimile pornescu,

Pre drumaru in lung'a-i cale

Mii de urme-lu insocescu. —

Dintr'o strima colibiora,

Printr' unu bucinu parasitu,

Patru insi ducu o casciora

Cu unu ospe ostenu.

Unu betrânu si o betrâna

Mergu pe urma tremurându,

La tierâna din tierâna

In tacere meditându.

Si unde merge ori drumarulu

Cest'a, cel'a 'n adeveru?

Cersitorulu, millionarulu

Se 'ntalnesu in cimiteru!

62—3

## Конкврс

Девениндъ стадионеа лпвъцъорескъ а школеи попорале греко-ръспиритене din Паневъл ропълескъ вакантъ, съ deckide пентръ окнапареа ей Конкврсъ пъпъла 20 Дечемвре а. к.

Dopitorii de a ce aplika лп ачестъ постъ, — къ каре е-сте лппребнатъ леафъ анзаль de 105 Ф. В. а., квартръ ши 3<sup>o</sup> лемне, — скнтъ пофтіді аші аштерне петідінеле сале пъпъла съсъ префітвлъ терминъ, провъзвате

1. Къ Атtestатъ, къ ажъ асольватъ Цимасівъ тикъ ши кврсъ педагоғікъ лп Inctitutъ Dicесанъ.

2. Атtestатъ деспре прѣтареа торалъ ши квпштереа ржндевелоръ бисерічешти, — съвсемнате incpекціїні школаре.

Севешъ лп 30 Ноемвр 1862.

Испекциона Сколаръ дистр. греко-ръспиритенъ.

I. Тинеи, Протопопъ.

Np. 61—3

## Edikt.

Сълана Стоіковічъ пъсквътъ лп Бънатъ din Вершевъ, лпнните къ 4 ани ка о некрединчоасъ шай пъръсітъ пе ледвітвлъ сей върватъ, пре Йосифъ Бърсанъ пъсквътъ лп Ілія ши квпнатъ лп Добра, а къріа локълъ петречерій пъ съ щие. — Дечъ врзиндсе процесъ de деспърдано de върватълъ ей мај съсъ амінтітъ лп контръ, се провоакъ; — ка dela датълъ мај жосъ лпсемнатъ лп терминъ de тншъ анъ ши о зі съсъ пресен-теze лпннтеа респектівлъ Скаанъ Протопресвітерал, къчъла din контръші лп нефінца ей de фау съ воръ хотъръ че-ле прескripe de C. Kanóne але бессрічей пострай греко-ръспи-титене дрепткрединчоасе.

Добра 28 Ноемвр 1862.

Скаанъ Протопресвітерал гр.-рес. лп Трактълъ Добръ. Nikola ѿ Країнікъ, Протопресвітеръ.